

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
14 March 2000
Russian
Original: English

Пятьдесят четвертая сессия

Пункт 151 (а) повестки дня

Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира: финансирование операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира

Пересмотр процедур определения размера компенсации, выплачиваемой государствам-членам за принадлежащее контингентам имущество

Записка Генерального секретаря*Резюме*

В разделе II своей резолюции 49/233 от 23 декабря 1994 года Генеральная Ассамблея уполномочила Генерального секретаря приступить к осуществлению деятельности согласно плану и графику реализации проекта пересмотра методологии и процедур определения размера компенсации, выплачиваемой предоставляющим войска странам за принадлежащее контингентам имущество, и постановила, что последний из пяти этапов, необходимых для выполнения этой задачи, будет предусматривать проведение периодических обзоров и обновление нормативов, выработанных в ходе этапов II и III, по трехгодичному циклу.

В августе 1999 года Секретариат предложил государствам-членам принять участие в работе Рабочей группы по этапу V и просил их представить к 30 сентября 1999 года данные о расчете затрат на основное имущество и расходов на самообеспечение. В отсутствие достаточной информации от государств-членов Секретариат направил еще одну просьбу о предоставлении данных. Рабочая группа по этапу V провела серию заседаний в течение недели с 24 по 28 января 2000 года и разделилась на три рабочих подгруппы в целях рассмотрения методологии, ставок и норм, связанных с основным имуществом, расходами на самообеспечение и расходами на медицинское обслуживание. Ввиду недостаточности данных, поступивших от предоставляющих войска стран,

Рабочая группа по этапу V постановила рекомендовать Генеральной Ассамблее созвать Рабочую группу по рассмотрению вопросов после этапа V в целях определения новых ставок и методологии будущих пересмотров

Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Введение	1-2	4
II. Резюме предложений и рекомендаций	3-15	4
III. Заключение	16	7
IV. Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее	17	7
Приложения		
I. Рекомендации Рабочей группы по этапу V и Секретариата		8
II. Предполагаемые последствия выполнения отдельных рекомендаций Рабочей группы по этапу V		13
III. Информация о состоянии меморандумов о взаимопонимании		15

I. Введение

1. Во исполнение просьбы Генеральной Ассамблеи, изложенной в ее решении 53/408 от 8 июня 1999 года, Генеральный секретарь созвал 24-28 января 2000 года Рабочую группу по этапу V. В соответствии с резолюцией 49/233 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 1994 года мандат Рабочей группы по этапу V заключался в проведении периодического обзора нормативов, выработанных в ходе этапов II и III. Кроме того, для выполнения этих задач Секретариат предложил разработать методологию и обеспечить ее последовательное применение в ходе будущих обзоров. Доклад Рабочей группы по этапу V содержится в документе A/C.5/54/49.

2. В соответствии со своим мандатом Рабочая группа по этапу V:

а) предложила методологию периодического пересмотра ставок, связанных с основным имуществом, расходами на самообеспечение и возмещением в особых случаях;

б) рекомендовала улучшить некоторые нормативы деятельности и процедуры возмещения;

в) приняла, за исключением содержащихся в пункте 86(а)–(1) доклада поправок, предложение Секретариата об услугах по медицинскому обеспечению.

II. Резюме предложений и рекомендаций

3. Вследствие нехватки времени и непоступления достаточной информации от стран, предоставляющих войска, Рабочая группа по этапу V не смогла разработать новые ставки по категориям основного имущества и расходов на самообеспечение. Она рекомендовала Генеральной Ассамблее созвать Рабочую группу по рассмотрению вопросов после этапа V в целях определения методологии, на основе которой пересмотренные ставки будут рекомендованы Генеральной Ассамблее для утверждения. Рабочей группе по рассмотрению вопросов после этапа V будет предоставлено минимум 10 рабочих дней в январе/феврале 2001 года для выполнения ее задач, и она будет открыта для всех государств-членов.

A. Основное имущество и самообеспечение

4. Методология, рекомендованная Рабочей группой по этапу V в ее докладе, может быть пересмотрена и уточнена Рабочей группой по рассмотрению вопросов после этапа V и в рамках будущих подобных мероприятий с учетом изменяющихся потребностей Секретариата и стран, предоставляющих войска. Тем не менее методология пересмотра ставок должна четко излагаться в документах и утверждаться Генеральной Ассамблеей.

5. Рабочая группа по этапу V поставила перед Рабочей группой по рассмотрению вопросов после этапа V, содействие которой будет оказывать Секретариат, следующие задачи:

а) определение надлежащего среднего показателя для применения в отношении имеющегося основного имущества и средних норм самообеспечения, о чем говорится в пункте 94 доклада Рабочей группы;

б) оценка информации, которая будет предоставлена государствами-членами, о чем говорится в пункте 95 доклада.

6. В пункте 92 своего доклада Рабочая группа по этапу V рекомендует, чтобы Секретариат собрал все соответствующие данные, а Генеральный секретарь созвал Рабочую группу для завершения выполнения мандата Рабочей группы по этапу V в январе-феврале 2001 года. Секретариат направит всем государствам-членам приложения I, II и VI к докладу Рабочей группы в сроки, указанные в приложении I к настоящему докладу, в целях сбора всех соответствующих национальных данных по категориям особых случаев, основного имущества и расходов на самообеспечение. Секретариат обобщит представленные государствами-членами Рабочей группе по рассмотрению вопросов после этапа V данные, касающиеся:

а) основного имущества и особых случаев. В соответствии с положениями пунктов 23-30 доклада Секретариат обобщит информацию государств-членов об индексах средней рыночной стоимости отдельных категорий имущества в формате, приведенном в приложении IV, и

рассчитает средние показатели в соответствии с положениями пунктов 24-26 доклада;

b) категорий самообеспечения. В соответствии с методологией, кратко описанной в пункте 52(b) доклада, Секретариат обобщит данные, которые будут представлены государствами-членами в формате, приведенном в приложении VI. Секретариат исключит из расчета самые высокие и самые низкие ставки, сообщенные по каждой категории, и исчислит средние показатели по остальным ставкам для представления информации о них государствам-членам.

7. Секретариат отмечает, что новая система обеспечивает для предоставляющих войска стран больше надежности и транспарентности в том, что касается возмещения их расходов в связи с участием в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Наряду с этим Организация добьется повышения эффективности деятельности за счет уменьшения объема материально-технической и административной поддержки, предоставляемой контингентам, и будет в полной мере использовать возможности разнообразного военного потенциала предоставляющих войска стран. Диспропорции в размере компенсации расходов, связанных с принадлежащим контингентам имуществом, самообеспечением и медицинским обслуживанием, допускаться не должны; поэтому последовательные и справедливые нормативы возмещения расходов предоставляющим войска стран имеют в этом контексте исключительно важное значение. Секретариат подчеркивает, что при применении этих нормативов будет считаться, что ответственность за задействованные в рамках той или иной операции по поддержанию мира имущество и средства поддержки сверх потребностей, определенных Организацией Объединенных Наций, несут соответствующие страны, предоставляющие войска, и поэтому связанные с ними расходы не будут подлежать компенсации.

В. Надежные перевозки

8. В пункте 67 своего доклада Рабочая группа по этапу V указывает на необходимость разработать метод, с помощью которого предоставляющие

войска страны, сталкивающиеся с трудностями при обеспечении надежных перевозок, могли бы получать надлежащую компенсацию своих расходов с учетом пересечения разных климатических зон, разных экологических условий, пересечения государственных границ и использования различных видов транспорта. Секретариат считает, что оснований для учета климатических и экологических условий в формуле возмещения расходов в связи с надежными перевозками не имеется.

С. Бронежилеты

9. В пункте 78(a) своего доклада Рабочая группа по этапу V рекомендует изменить перечень имущества, входящего в состав комплекта солдатского снаряжения, с тем чтобы включить в него бронежилет (противоосколочный бронежилет) и чтобы любой специальный бронежилет учитывался в качестве «средства индивидуальной защиты» по категории самообеспечения. Кроме того, она рекомендует, чтобы Секретариат соответствующим образом пересмотрел стандартную ставку возмещения в размере 65 долл. США в месяц за комплект солдатского снаряжения. Секретариат пересмотрит ставку в размере 65 долл. США в месяц. Вместе с тем Секретариат считает, что в случае наличия требования о специальном бронежилете предоставляющие войска страны, которые обеспечивают этим предметом снаряжения, должны получать за него соответствующее возмещение. Что касается предоставляющих войска стран, которые не обеспечивают своих военнослужащих этим предметом снаряжения, то закупки бронежилетов в целях обеспечения защиты военнослужащих будет необходимо осуществлять Секретариату.

D. Услуги по медицинскому обеспечению

10. В пункте 86 своего доклада Рабочая группа по этапу V рекомендует Генеральной Ассамблее утвердить предложение Секретариата о медицинском обеспечении, содержащееся в приложении III к докладу Рабочей группы по этапу IV (A/C.5/52/39), и изменения, изложенные в приложении VIII.C к докладу Рабочей группы по этапу V. Кроме того, Группа рекомендует внести в

предложение Секретариата ряд изменений. В этой связи Секретариат отмечает, что установленная пороговая сумма в размере 1500 долл. США, которая используется для проведения различия между расходуемым имуществом и имуществом длительного пользования, слишком мала для того, чтобы использоваться в качестве пороговой суммы применительно к основной медицинской технике.

11. В число изменений, рекомендованных Рабочей группой по этапу V в пункте 86(е), входит замена термина «единое обслуживание сил» термином «на уровне сил», определяющим численность военнослужащих, которым оказывается медицинская помощь на уровнях I, II и III. По этому определению, перед подразделениями уровня I ставится задача по оказанию медицинских услуг другим подразделениям сил, например гражданской полиции, военным наблюдателям, гражданскому персоналу и другим военным компонентам сил. Секретариат, однако, считает, что предоставляющие войска страны должны получать возмещение за основную медицинскую технику лишь в том случае, если медицинские услуги оказываются всему личному составу в конкретном районе операции. Секретариат предлагает государствам-членам продолжить рассмотрение этого вопроса.

12. Нынешняя политика Организации Объединенных Наций в отношении возмещения расходов на медицинское обслуживание до развертывания сил и после окончания миссии заключается в следующем:

а) ответственность за покрытие расходов на вакцинацию личного состава до развертывания сил несут предоставляющие войска страны; Организация Объединенных Наций будет возмещать предоставляющим войска странам расходы на вакцины против распространенных в том или ином районе миссии эндемических заболеваний, например азиатского энцефалита;

б) медицинские расходы по окончании миссии возмещаются только лишь в том случае, если болезни или заболевания связаны со службой в миссии по поддержанию мира.

В пункте 87(a)(iii) своего доклада Рабочая группа по этапу V поддерживает нынешнюю практику Секретариата по возмещению медицинских расходов по окончании миссии. Рабочая группа призывает Секретариат провести совещание

экспертов государств-членов и Секретариата для рассмотрения вопросов, касающихся расходов на иммунизацию до развертывания сил и медицинское обследование после возвращения персонала миссий по поддержанию мира на родину. Рабочая группа упоминает также о докладе Специального комитета по операциям по поддержанию мира (A/54/87, пункт 110) и поддерживает рекомендацию о том, чтобы Секретариат рассмотрел вышеупомянутые вопросы. Секретариат считает, что этот вопрос должен быть рассмотрен группой экспертов, о которой говорится в пункте 15 ниже.

13. В пункте 87(с) своего доклада Рабочая группа по этапу V предлагает возмещать расходы на транспортные средства и персонал, используемые в целях медицинской эвакуации автомобильным транспортом. Следует отметить, что в составе миссий по поддержанию мира обычно имеются медицинские подразделения, располагающие машинами скорой помощи, способными обеспечивать медицинскую эвакуацию автомобильным транспортом, и в соответствующих случаях связанные с этими машинами скорой помощи расходы возмещаются по категории основного имущества. Поэтому, поскольку это предложение Рабочей группы уже соответствует практике Секретариата, принятие каких-либо дальнейших мер в этой связи не представляется необходимым.

14. Что касается эвакуации по воздуху, то Рабочая группа по этапу V в пункте 87(с) рекомендует производить возмещение расходов, «связанных с использованием летательных аппаратов для эвакуации и услуг специальных сотрудников по эвакуации, ... в соответствии с письмом-заказом». Секретариат получил от правительства одной из стран добровольный взнос, который используется для целей медицинской эвакуации по воздуху, обеспечиваемой в течение 24 часов после получения уведомления. Для медицинской эвакуации в крупные региональные медицинские центры, утвержденные главным медицинским сотрудником миссии, Секретариат использует действующие соглашения о коммерческом фрахте воздушных судов или самолеты и вертолеты, имеющиеся в распоряжении миссии. Поскольку эти расходы уже возмещаются в рамках действующих механизмов, принимать какие-либо меры в связи с этой рекомендацией не требуется. Тем не менее,

если то или иное государство-член решит использовать для медицинской эвакуации свои собственные летательные аппараты, то Секретариат рекомендует возмещать расходы по ставке не выше, чем норма расходов на медицинскую эвакуацию, обеспечиваемую Организацией Объединенных Наций, при условии, что медицинская эвакуация и пункт назначения были утверждены Организацией Объединенных Наций.

15. В пункте 87(a)(iii) своего доклада Рабочая группа по этапу V рекомендует созвать совещание группы экспертов для обзора и уточнения ставок возмещения расходов на услуги по медицинскому обеспечению по категориям самообеспечения, основного имущества, аренды с обслуживанием и непреднамеренных инцидентов. Рабочая группа не рекомендовала сроков проведения совещания. Однако, поскольку Рабочая группа рекомендовала утвердить предложение Секретариата о медицинском обеспечении, Секретариат считает, что новые ставки и нормы должны действовать в течение 2-3 лет до следующего их пересмотра в целях учета извлеченных из опыта уроков.

III. Заключение

16. Секретариат с удовлетворением отмечает результаты деятельности Рабочей группы по этапу V. Разработанные Рабочей группой усовершенствованные процедуры в отношении основного имущества, самообеспечения и медицинского обслуживания и прогресс, достигнутый в разработке методологии систематического пересмотра норм и ставок, в значительной степени будут содействовать работе Секретариата, связанной с вопросами выплаты предоставляющим войска странам компенсации за принадлежащее контингентам имущество в контексте операций по поддержанию мира. Секретариат выполнит рекомендации Рабочей группы, как только они будут утверждены Генеральной Ассамблеей, и готов приложить все усилия для оказания государствам-членам помощи в выполнении мандата Рабочей группы по этапу V.

IV. Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее

17. Генеральной Ассамблее рекомендуется утвердить следующие рекомендации Рабочей группы по этапу V, содержащиеся в ее докладе:

a) осуществить переход к практике пересмотра ставок по трехгодичному циклу с использованием индексов для общих категорий, подлежащих применению ко всем категориям основного имущества и самообеспечения, перечисленным в руководстве, касающемся принадлежащего контингентам имущества;

b) утвердить подкатегории и изменения в списке основного имущества, содержащиеся в пункте 36 доклада;

c) изменить нормативы по следующим категориям расходов на самообеспечение: организация питания, мебель и обеспечение жизни и быта;

d) включить в комплект солдатского снаряжения бронежилет (противоосколочный бронежилет);

e) утвердить предложение об услугах по медицинскому обеспечению, содержащееся в приложении VIII;

f) созвать группу экспертов для пересмотра и уточнения ставок в отношении услуг по медицинскому обеспечению;

g) созвать совещание соответствующих экспертов, представляющих государства-члены и Секретариат, для рассмотрения вопроса о расходах на вакцинацию до развертывания сил и медицинское обследование после возвращения персонала миссий по поддержанию мира на родину;

h) созвать на 10 дней в январе 2001 года Рабочую группу по рассмотрению вопросов после этапа V, открытую для всех государств-членов, в целях завершения выполнения мандата Рабочей группы по этапу V.

Приложение I

Рекомендации Рабочей группы по этапу V и Секретариата

<i>Номер</i>	<i>Вопрос</i>	<i>Рекомендация Рабочей группы по этапу V, представляемая для утверждения Генеральной Ассамблеей</i>	<i>Мнение Секретариата</i>	<i>Вопросы, требующие дальнейшего рассмотрения Рабочей группой по рассмотрению вопросов после этапа V</i>	<i>Мнение Секретариата</i>
1	Методология периодического обзора ставок возмещения расходов, связанных с основным имуществом	Обновление существующих ставок возмещения за принадлежащее контингентам имущество на основе методологии индексации: страны, предоставляющие войска, определяют процентный показатель изменения средней рыночной стоимости с 1995 по 1999 год и представят данные об индексах по каждой категории основного имущества Секретариату для расчета средней величины этих индексов и индексов, полученных в других странах, предоставляющих войска (пункты 22-25).	Рекомендует утвердить.	Определение ставок на основе данных, полученных от стран, предоставляющих войска, и обобщенных Секретариатом (пункт 94).	Согласен.
2	Периодичность проведения обзоров ставок возмещения за основное имущество	Включение в повестку дня в качестве отдельного пункта трехгодичного обзора нормативов и проведение всеобъемлющего обзора нормативов по просьбе Генеральной Ассамблеи или в течение каждого пятого цикла, т.е. раз в 15 лет (пункт 26).	Рекомендует утвердить.		
3	Стандартизация особых случаев — основное имущество	Включение специального имущества в качестве подкатегории в списке основного имущества: а) заменить «радиолокатор» словами «все радиолокаторы» и словами «особый случай»; б) подразделить основные боевые танки и бронированные ремонтно-эвакуационные машины на «тяжелые» и «средние», а прочие танки классифицировать как «особый случай»; в) добавить водяные	Рекомендует утвердить.	Установление ставок в отношении нового стандартизованного основного имущества.	

<i>Номер</i>	<i>Вопрос</i>	<i>Рекомендация Рабочей группы по этапу V, представляемая для утверждения Генеральной Ассамблеей</i>	<i>Мнение Секретариата</i>	<i>Вопросы, требующие дальнейшего рассмотрения Рабочей группой по рассмотрению вопросов после этапа V</i>	<i>Мнение Секретариата</i>
4	Покраска и перекраска автотранспортных средств	резервуары/мягкие емкости, резервуары/мягкие емкости для ГСМ и водоочистные установки (пункт 36).		Объединение различных категорий основного имущества, требующего покраски, в более крупные группы (это отражает тот факт, что расходы на покраску выше); направление предоставляющими войска странами Секретариату необходимых данных с разбивкой по группам, с тем чтобы можно было исчислить средние цены (пункты 44 и 45).	Секретариат считает, что должна быть установлена лишь одна стандартная ставка расходов на покраску и перекраску имущества.
5	Методология периодических обзоров ставок возмещения расходов на самообеспечение	Принятие методологии определения средней ставки возмещения расходов странам, предоставляющим войска, на основе обобщенных и усредненных Секретариатом ставок в отношении самообеспечения, скорректированных с учетом национальных условий и охватывающих предшествующий период времени, за исключением самых низких и самых высоких ставок, сообщенных предоставляющими войска странами (пункты 49(b) и 52(b)).	Рекомендует утвердить.	Определение средневзвешенного показателя на основе данных, представленных странам, предоставляющими войска, и обобщенных Секретариатом (пункт 94).	Согласен.
6	Обзор норм расходов на самообеспечение	Внесение в описание норм в отношении организации питания изменений, касающихся, в частности, обеспечения помещений для приготовления пищи и кухонного оборудования, включая морозильные камеры, холодильные камеры и кладовые для хранения сухих продуктов, оборудование для мытья	Рекомендует утвердить нормы, касающиеся организации питания; однако если будут снижены нормы, касающиеся мебели, то соответствующим образом будет сокращена ставка возмещения. Слишком расплывчатый		

Номер	Вопрос	Рекомендация Рабочей группы по этапу V, представляемая для утверждения Генеральной Ассамблеей	Мнение Секретариата	Вопросы, требующие дальнейшего рассмотрения Рабочей группой по рассмотрению вопросов после этапа V	Мнение Секретариата
7	Наземные перевозки	<p>посуды горячей водой и санитарно-гигиеническое оборудование.</p> <p>Нормы, касающиеся мебели, будут предусматривать, в частности, наличие «другой соответствующей мебели для обеспечения надлежащих жилищных условий».</p> <p>Описание норм, касающихся обеспечения жизни и быта, будет следующим: «Соответствующие уровни обеспечения имуществом и удобствами для поддержания должного морального и физического состояния предоставляемого странами персонала» (пункт 60).</p>	<p>характер нормы в отношении обеспечения жизни и быта, делает невозможным ее проверку; рекомендует включить в описание телевизоры, видеоманитофоны, спортивное оборудование и игры.</p>	<p>Разработка метода, позволяющего учитывать в требованиях о возмещении расходов на наземные перевозки из согласованного пункта отправки в пункт назначения, в частности, следующие факторы:</p> <p>a) пересечение разных климатических зон;</p> <p>b) разные экологические условия;</p> <p>c) пересечение государственных границ;</p> <p>d) использование различных видов транспорта (пункт 67).</p>	<p>Согласен, за исключением подпунктов (a) и (b), поскольку Рабочая группа не представила никаких обоснований для возмещения расходов, обусловленных этими факторами.</p>
8	Возмещение расходов на бронезилеты (противоосколочные бронезилеты)	<p>Включение в комплект солдатского снаряжения бронезилетов (противоосколочных бронезилетов); однако специальный бронезилет («средство индивидуальной защиты») будет включен в категорию самообеспечения, предусмотренную для отдельных видов имущества;</p>	<p>Бронезилеты (противоосколочные бронезилеты) включены в комплекты солдатского снаряжения. Секретариат считает, что предоставляющим войска странам должны возмещаться</p>	<p>Пересмотр Секретариатом ставки возмещения в размере 65 долл. США в месяц за предусмотренное в рамках расходов на воинские контингенты денежное довольствие на личное обмундирование и</p>	<p>Ежемесячная ставка возмещения в размере 65 долл. США на человека за личное обмундирование и снаряжение, выдаваемые правительствами их войскам, стала применяться в соответствии с решением,</p>

Ном ер	Вопрос	Рекомендация Рабочей группы по этапу V, представляемая для утверждения Генеральной Ассамблеей	Мнение Секретариата	Вопросы, требующие дальнейшего рассмотрения Рабочей группой по рассмотрению вопросов после этапа V	Мнение Секретариата
		будет предложено возместить в ретроактивном порядке расходы и возросшее количество бронезилетов (пункт 78).	расходы за специальные бронезилеты в тех случаях, когда их наличия требует Организация Объединенных Наций, и что, когда предоставляющие войска страны не могут обеспечить их наличие, это будет делать Организация Объединенных Наций. Специальные бронезилеты не потребовались СПРООН.	снаряжение.	принятым Генеральной Ассамблеей на ее 2440-м заседании 15 декабря 1975 года (см. также A/54/763, пункт 6).
9	Услуги по медицинскому обеспечению	<p>Утверждение предложения Секретариата по этапу IV в отношении следующих добавлений/изменений:</p> <p>а) приложение VIII.A–С;</p> <p>б) ссылки на численность военнослужащих, получающих медицинскую помощь на уровнях I, II и III, будут заменены на ссылки на уровень батальона, уровень бригады и уровень, определяемый исходя из оперативных целей, соответственно; и численность сотрудников медицинских подразделений будет исчисляться приблизительно;</p> <p>с) термин «единое обслуживание сил» будет заменен термином «на уровне сил», что позволит возмещать расходы в отношении основного имущества за услуги, предоставленные другим сторонам;</p> <p>д) будут возмещаться расходы на лабораторные услуги, включенные в медицинскую помощь на уровне I по просьбе Организации Объединенных Наций;</p> <p>е) будут исключены все ссылки на то, что стоматологические услуги и услуги лабораторий возмещаются</p>	<p>Рекомендует утвердить, за исключением подпункта (с). Термин «на уровне сил» требует дальнейшего изучения. Расходы на основное имущество должны возмещаться лишь в том случае, если медицинские услуги предоставляются всему персоналу в каком-либо данном районе операций.</p>	<p>Созыв группы экспертов для рассмотрения следующих вопросов:</p> <p>разработка ставок на модульной основе;</p> <p>определение основного/неосновного имущества путем установления пороговой стоимости в 1500 долл. США;</p> <p>сокращение срока полезной эксплуатации медицинской техники с восьми до пяти лет;</p> <p>расходы на вакцинацию до развертывания сил и медицинское обследование после возвращения персонала на родину;</p> <p>возмещение расходов на автотранспортные средства (в соответствии с положениями об основном имуществе) и на персонал (в соответствии с положениями о стандартных расходах на военнослужащих) в случае эвакуации наземным</p>	<p>Согласен с предложением рассмотреть ставки и модульный подход и расходы на вакцинацию до развертывания сил и медицинское обследование после возвращения персонала на родину. Предложение сократить срок эксплуатации медицинской техники с восьми до пяти лет является разумным. Вместе с тем Секретариат считает, что пороговая стоимость в 1500 долл. США является слишком низкой для основного имущества, и возражает против объединения в одну группу нескольких предметов неосновного имущества в целях достижения пороговой стоимости, установленной для основного имущества. Это создало бы прецедент для объединения нескольких предметов неосновного имущества в целях получения за них компенсации как за основное имущество в других</p>

<i>Номер</i>	<i>Вопрос</i>	<i>Рекомендация Рабочей группы по этапу V, представляемая для утверждения Генеральной Ассамблеей</i>	<i>Мнение Секретариата</i>	<i>Вопросы, требующие дальнейшего рассмотрения Рабочей группой по рассмотрению вопросов после этапа V</i>	<i>Мнение Секретариата</i>
10	<p>только для одного уровня и что услуги лабораторий предусматриваются в приложении VI, а также все ссылки на «кровь и составляющие крови», и последние будут заменены текстом, в котором будет предусматриваться, что кровь и составляющие крови будут обеспечиваться Организацией Объединенных Наций;</p> <p>f) предполагаемый срок полезной эксплуатации имущества будет сокращен с восьми до пяти лет;</p> <p>g) средняя рыночная стоимость для уровня I будет изменена со 163 600 долл. США на 140 800 долл. США;</p> <p>h) в рамках новой системы стране будут возмещаться расходы лишь за уровень тех услуг, которые она оказала, а не за несколько уровней, если услуги на других уровнях оказывались другими странами (пункт 86).</p> <p>Генеральная Ассамблея обратится к Секретариату с просьбой осуществить сбор всех соответствующих данных и предложит Генеральному секретарю созвать в январе/феврале 2000 года открытую для всех государств-членов Рабочую группу по рассмотрению вопросов после этапа V для завершения выполнения мандата Рабочей группы по этапу V (пункт 92).</p>	Рекомендует утвердить.	<p>транспортом;</p> <p>возмещение расходов на летательные аппараты и персонал в случае воздушной эвакуации в соответствии с письмом-заказом (пункт 87(с)).</p>	<p>категориях и сказалось бы на простоте и транспарентности новой системы. Организация Объединенных Наций уже выплачивает компенсацию за медицинскую эвакуацию (наземным или воздушным транспортом).</p>	

Приложение II

Предполагаемые последствия выполнения отдельных рекомендаций Рабочей группы по этапу V

<i>Номер</i>	<i>Рекомендации</i>	<i>Финансовые последствия</i>	<i>Замечания Секретариата</i>
1	Наземные перевозки— возмещение расходов с учетом пересечения разных климатических зон и разных экологических условий (пункт 67)	Не определены.	Рабочая группа по этапу V не представила никаких обоснований для возмещения таких расходов.
2	Возмещение расходов на специальные бронежилеты (пункт 78(b))	Одно требование на сумму в размере 24 090 долл. США (из расчета 33 долл. США в месяц за бронежилет для 146 военнослужащих в течение 5 месяцев).	Не является оперативным требованием для СПРООН. В тех случаях, когда наличия бронежилетов требует Организация Объединенных Наций, и они не обеспечиваются предоставляющими войска странами, Организации Объединенных Наций будет необходимо их закупать.
3	Замена в приложении VIII термина «единое обслуживание сил» термином «на уровне сил», который определяется в качестве предоставления медицинской помощи элементам сил, а не собственным подразделениям стран, предоставляющих войска, и дает право на возмещение расходов в отношении основного имущества (пункт 87(e))	Размер компенсации за основное имущество (с пятилетним сроком эксплуатации) в отношении больницы уровня II будет составлять 13 295 долл. США в месяц.	Компенсация за основное имущество должна выплачиваться лишь в том случае, если услуги предоставляются всему персоналу в каком-либо конкретном районе операций.
4	Определение основной/ неосновной медицинской техники путем установления пороговой стоимости в размере 1500 долл. США (пункт 87(a)(ii))	Не определены.	Секретариат считает, что пороговая стоимость в размере 1500 долл. США, используемая для классификации расходуемого имущества и имущества длительного пользования, является слишком низкой для основного имущества. Расходы на неосновное имущество возмещаются в настоящее время в соответствии с положениями о самообеспечении; объединение в группу нескольких предметов неосновного имущества в целях достижения пороговой стоимости в размере 1500 долл. США, с тем чтобы они возмещались как основное имущество, создаст прецедент для применения такой же процедуры в отношении и других немедицинских категорий имущества.

Ном ер	Рекомендации	Финансовые последствия	Замечания Секретариата
5	Медицинская эвакуация наземным и воздушным транспортом (пункт 87(с)).	<p>Расходы на санитарные автомобили (военного образца), санитарные грузовики и бронированные санитарные/спасательные машины составляют 1050 долл. США, 817 долл. США и 1549 долл. США в месяц, соответственно.</p> <p>Расходы на аренду авиатранспортных средств составляют 3000 долл. США в час, а на прикомандированного врача и медсестру — 2000 долл. США в день; расходы на круглосуточную аренду авиатранспортных средств медицинской помощи составляют, как правило, 76 000 долл. США.</p>	<p>Все имущество (основное и неосновное) было включено в приложение VIII в отношении медицинского обслуживания на уровнях I, II и III.</p> <p>Расходы на авто- и авиатранспортные средства медицинской помощи возмещаются в соответствии с положениями об основном имуществе и персонале по статье расходов на воинские контингенты.</p> <p>Секретариат получил добровольный взнос для покрытия расходов на авиатранспортные средства медицинской помощи на сумму до 250 000 долл. США в год. Для медицинской эвакуации в крупные региональные медицинские центры Секретариат использует существующие коммерческие самолеты и вертолеты в районе действий. Если государства-члены используют свои собственные самолеты для медицинской эвакуации, размер компенсации ограничивается теми расходами, которые Секретариат понес бы, при условии, что медицинская эвакуация и пункт назначения были одобрены Организацией Объединенных Наций.</p>

Приложение III

Информация о состоянии меморандумов о взаимопонимании

<i>Миссия</i>	<i>Страна</i>	<i>Обсуждается сторонами</i>	<i>Дата направления меморандума о взаимопонимании для подписания</i>	<i>Дата получения подписанного меморандума о взаимопонимании</i>	<i>Время, прошедшее между этими двумя датами^a</i>
МООНЦАР	A		17 августа 1998 года	26 ноября 1998 года	3 месяца
	B ^b		8 июня 1998 года	8 июля 1999 года	1 год
	C		11 ноября 1998 года	13 ноября 1998 года	2 дня
	D		30 ноября 1998 года	2 декабря 1998 года	2 дня
	E(I)		4 января 1999 года	30 января 1999 года	26 дней
	E(II)		11 ноября 1999 года	16 ноября 1999 года	5 дней
	E(III)		11 ноября 1999 года	16 ноября 1999 года	5 дней
	F(I)		16 декабря 1998 года	16 января 1999 года	1 месяц
	F(II)		16 декабря 1998 года	16 января 1999 года	1 месяц
	G		16 ноября 1998 года	21 декабря 1998 года	1 месяц
	H		1 декабря 1998 года	2 декабря 1998 года	1 день
МООНРЭС	I		11 ноября 1998 года	1 декабря 1998 года	20 дней
	J		17 августа 1998 года	16 декабря 1998 года	4 месяца
МООНРЭС	A		4 февраля 1999 года	8 августа 1999 года	6 месяцев
	B		27 октября 1998 года	15 февраля 1999 года	3 месяца
ГПМООНГ	A		11 декабря 1997 года	15 января 1998 года	1 месяц
	B		15 января 1998 года	15 января 1998 года	В тот же день
МНООНА	A		17 сентября 1999 года	21 октября 1999 года	1 месяц
	B	X			
	C	X			
	D		5 ноября 1998 года	16 декабря 1998 года	1 месяц
	E	X			
	F	X			
МООНСЛ	A		30 декабря 1999 года	10 января 2000 года	11 дней
	B	X			
	C	X			
	D		12 января 2000 года	22 февраля 2000 года	1 месяц
	E(I)		30 декабря 1999 года	10 января 2000 года	11 дней
	E(II)		17 февраля 2000 года	17 февраля 2000 года	В тот же день
	E(III)	X			
СООННР	A ^c		6 февраля 1997 года	7 февраля 1997 года	1 день
ВСООНК	A	X			
	B ^d		9 ноября 1999 года	23 декабря 1999 года	1 месяц
	C	X			

<i>Миссия</i>	<i>Страна</i>	<i>Обсуждается сторонами</i>	<i>Дата направления меморандума о взаимопонимании для подписания</i>	<i>Дата получения подписанного меморандума о взаимопонимании</i>	<i>Время, прошедшее между этими двумя датами^a</i>
ВСООНЛ	A	X			
	B		10 января 2000 года	15 февраля 2000 года	1 месяц
МНООНСЛ	A		27 декабря 1999 года	31 января 2000 года	1 месяц
СПРООН	A		11 ноября 1998 года	20 ноября 1998 года	9 дней
	B		18 июня 1998 года	1 июля 1998 года	13 дней
	C		24 ноября 1998 года	19 февраля 1999 года	3 месяца
	D		28 января 1998 года	19 июня 1998 года	4 месяца
	E		11 января 1999 года	22 февраля 1999 года	1 месяц
ВАООНВС	A			12 сентября 1997 года	
	B			9 февраля 1998 года	
	C			26 февраля 1998 года	
	D		26 мая 1999 года	9 августа 1999 года	2 месяца
	E			31 марта 1997 года	
	F			Задним числом	
	G		19 ноября 1997 года	26 октября 1998 года	1 год
	H			20 октября 1998 года	
	I			^e	
	J(I)			5 февраля 1997 года	
J(II)			2 апреля 1998 года		

^a Во многих случаях официальное представление меморандума о взаимопонимании задерживается в ожидании получения дополнительной информации от предоставляющей войска страны.

^b Меморандум о взаимопонимании был подписан с задержкой ввиду того, что по просьбе этой страны в терминологию вносились изменения.

^c Соглашение.

^d Предоставляется только персонал.

^e Меморандума о взаимопонимании заключено не было.

Примечание: что касается МООНВАК, то в настоящее время завершается подготовка меморандумов о взаимопонимании с 5 предоставляющими войска странами, а в отношении ВАООНВТ были проведены обсуждения с 23 предоставляющими войска странами.